

Postnina plačana v gotovini Cena 60 lir Abb. postale I gruppo

URADNO SPOROČILO V PRAGI IN MOSKVI

SZ sprejema predlog češkoslovaške partije za dvostranske razgovore na ozemlju ČSSR

Povabili bodo predstavnike raznih komunističnih strank na obisk v ČSSR, da se seznanijo z dejanskim stanjem in da si izmenjajo mnenje - Češkoslovaški notranji minister o «najdbi» orožja - Minister za zunanjo trgovino ČSSR v Moskvi - Sovjetski vojaki polagoma zapuščajo ČSSR

MOSKVA, 22. — Agencija «Tass» je nočjo javila, da je politični urad centralnega komiteja KP SZ ugodil želji predsedstva centralnega komiteja češkoslovaške komunistične stranke...

našli na podlagi anonimnega sporočila in ki bi moral preključiti duhove reakcionarne sile, ki bi moral prispevati k razkritju tistih, ki so postavili orožje v skrivališče z namenom, da zaostrijo stanje.

Avstriji povezal s teroristično ustasko emigrantsko skupino. Ta ga je naučila ravnati za eksplozivom in oskrbelo za minami Jelić je 27. aprila prvič priselil z dvema minama v Beograd. Kovček z minami je oddal v garderobo in se vrnil v Avstrijo.

2. Motorizirana brigada je bila ustanovljena aprila 1962 in to iz upravnih in disciplinskih potreb, čes da morajo karabinjerji skrbeti za samo za notranjo varnost...

Proces proti atentatorju na beograjski postaji

BEograd, 22. — Pred krožnim sodiščem v Beogradu se bo jutri pričel proces proti Ivanu Jeliću, ki je 23. maja letos na železniški postaji v Beogradu podtaknil dve temporarni bombi, ki sta pri eksploziji ranili 14 oseb.

V POSLANSKI ZBORNICI RAZPRAVA O SIFAR

RIM, 22. — Seja poslanske zbornice danes popoldne je bila za poslanke bolj privlačna kot tiste seje, kjer se ne govori nič posebnega.

Poročilo komisije Lombardi o SIFAR in dogodkih 1964. leta

Poročilo skuša opravičevati De Lorenza, vendar vsebuje nekatere resne obtožbe in odpira nova vprašanja

Predsedstvo centralnega komiteja KP ČSSR potrjuje v uradnem sporočilu, da je bil došen načeln sporazum za dvostranske razgovore z voditelji KP SZ in drugih bratskih partij.

Scalfari je obtožil tudi Alda Mora «pravega izkoriščanja svoje oblasti»

Govoril je tudi sedanjni monarhist De Lorenzo - V senatu so razpravljali o vprašanih dela in zapolitve - Tudi Fenoaltea je odstopil kot predsednik senatne komisije

RIM, 22. — Seja poslanske zbornice danes popoldne je bila za poslanke bolj privlačna kot tiste seje, kjer se ne govori nič posebnega.

Preklicana železničarska stavka

RIM, 22. — Sindikalne organizacije so odpovedale stavko, ki bi se morala začeti 24. tm. ob 21. ur.

ZARADI GUEVAROVEGA DNEVNIKA

Po sobotnih nemirih v Boliviji obsedno stanje

Bivši notranji minister je pobegnil v Čile

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

Odkritje spomenika 34 padlim borcem v Šempetru pri Gorici - 36 odlikovanih za dolgoletno revolucionarno delo

LJUBLJANA, 22. — Slovensko ljudstvo je včeraj proslavilo 22. julij, dan vstaje s polaganjem vencov na grobove borcev in z drugimi pridetvili.

Luns v Tel Avivu

TEL AVIV, 22. — Nizozemski zunanji minister Luns je sinoči odšel na štiridnevni obisk v Tel Aviv.

Desni basisti in častniki na oblasti v Iraku

BAGDAD, 22. — Imenovani Hasana al Bakra za predsednika iranske republike in sestave nove vlade, kateri predseduje Razak Al Nahdi, odpravljata vsako negotovost glede politične usmeritve novoustanovljenega iranskega režima.

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

Odkritje spomenika 34 padlim borcem v Šempetru pri Gorici - 36 odlikovanih za dolgoletno revolucionarno delo

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

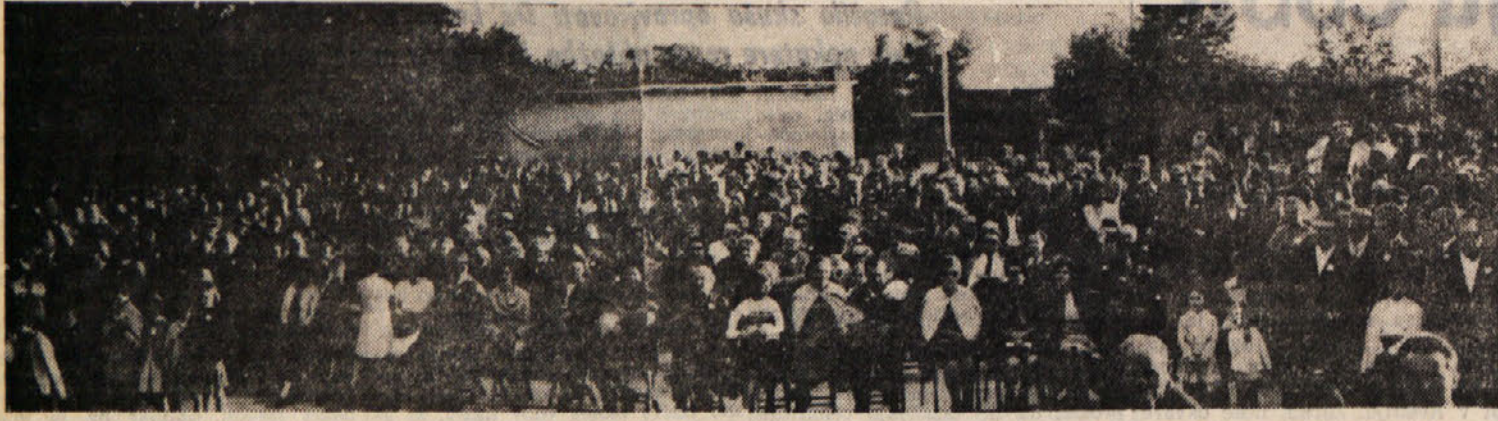
Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

Prosiava dneva vstaje v vsej Sloveniji

OB VELIKI UDELEŽBI OBČINSTVA NA NOVM ŠPORTNEM IGRISČU

Nadvse uspela proslava 70-letnice obstoja prosvetnega društva «Slovan» v Padričah

O dosedanjem delovanju društva, o njegovih bodočih nalogah in o vlogi mladine je govoril Dušan Kalc - Pozdrav preds. SPZ dr. Hlavatyja - Nastop pevskih zborov iz Bazovice, Trebč, Boršta in Padrič, folklorne skupine «Breg» iz Boršta in godbe na pihala «Parma» iz Trebč



Del množice med izvajanjem kulturnega programa na novem prireditvenem prostoru. V prvi vrsti nekateri izmed najstarejših članov društva

Prosvetno društvo «Slovan» iz Padrič je v nedeljo proslavilo svojo 70-letnico. Črni oblaki iz katerih je ves dopoldan in še v prvih popoldanskih urah hlo kot iz škafa, niso ometali nič dobrega in marljivo padriški prireditelji so bili upravičeno v skrbeh, saj so za dostojno počastitev te pomembne domače in naše narodne obletnice sploh, videli veliko poštovanost in truda, pri čemer nihče ni štedil svojih moči, ne mladina, ki je vse teden mrimlano tudi ponoči ob svitu zarnic, urejevala novo športno igrišče, na katerem je bila proslava, in ne odborniki prosvetnega društva, med katerimi je vsak prevzel določeno nalogo in jo — kot je proslava potrdila — tudi izpeljal v splošno zadovoljstvo vseh. Prav gotovo lahko rečemo, da je bila ta lepa proslava kolektivno delo vseh vaščanov in seveda tudi vseh tistih, ki so jim prišli na pomoč, predvsem bratskih prosvetnih društev, ki so sodelovali s svojimi zbori, folklorne skupine «Breg» iz Boršta, godbe na pihala iz Trebč, pesnega orkestra in pevki in prav gotovo ne nazadnje tudi Slovenske prosvetne zveze.

Koliko ljudi je bilo na proslavi? Prav gotovo mnogo več, kot je bilo mogoče predvideti, posebno še sproščeno vreme v dopoldanskih urah. Toda ko se je na zadovoljstvo vseh dopoldne nebo le zjasnilo in je posijalo toplo poletno sonce, so naši ljudje množično pošli v Padriče na prireditveni prostor. In ne samo domačini, tudi prijatelji slovenske pesni in slovenske kulture iz drugih vasi in iz mesta so prišli v tako velikem številu, da je proslava zadobila tisti manifestativni značaj kot se spodobi za takšne pomembne narodne obletnice. Prireditveni prostor je nudil prijetno silko. Pred vhodom so dekleta v narodnih nošah pripenjale gostom na prvi jubilejni znak, na komaj dan, dva prej dograjeni športni ploščadi pa je bil postavljen oder za nastopajoče, pod katerim je godba «Parma» iz Trebč pod vodstvom Franca Benčine pridno igrala poskočne koračnice, slovenske narodne in partizanske pesmi. Ob strani so v dobro založenih kloških imeli na razpolago dobro piščajo in jedila. V tem prijetnem okolju je začel proslavo domači pevski zbor pod vodstvom pevovodje Svetka Grgiča, ki je zapeel pozdravno pesem, nato pa je predsednik društva Silvester Grgič pozdravil vse prisotno občinstvo in pomensko tudi najstarejše člane društva, ki so kot mladi pevci sodelovali v zboru že pred petdeset in več leti, vse nastopajoče pevke zborov, folklorne skupine in godbo, predsednika SPZ dr. Roberta Hlavatyja in predsednika SKGZ Borisa Raceta ter se zahvalil vsem tistim, ki so kakor koli pomagali pri organizaciji proslave. Nato je predal

Veliko naiogo — je dejal Dušan Kalc v nadaljevanju svojega govora — ki jo je slovensko primorsko ljudstvo do danes v glavnem zadovoljivo opravljalo, — moramo mi, njegovi potomci, pametno slediti. Ta velika naloga je na nas mladih. Toda ali je naša današnja mladina na to pripravljena? Prizadevanja morajo biti v prosvetnih in narodnoobrambnih zadevah jasna, enotna, optimistična in usmerjena izključno k pospeševanju zavednosti in dejanskega celovanja, četudi za ceno neudobne poštovanosti. Pogosto slišimo med nekaterimi starejšimi izjave, da bo z njihovo smrtjo izumrlo tudi prosvetno delovanje, ker da je današnja mladina okuzena od sodobne prilagajajoče se družbe. Da to ni splošna resnica nam dokazujejo študentska in druga mladinska študentska gibanja, ki so v zadnjem času zajela ves svet. Marsikdo tega ne razume, marsikdo tega ne razume, vendar je to neizpodbitno dejstvo, ki dokazuje, da danes, a mladina čuti krivice in noče zavreči duhovnih vrednot. Te ugotovitve je govornik prenesel na padriško mladino in dejal, da se mladinski nagon odrava v Padričah v razbohoteni športni dejavnosti v imenu naprednih smotrov med tržskimi Slovenci. Po mojem mnenju — je dejal govornik — je to vsaj v naši razmerah tudi reakcija mladine, kateri starejša generacija ni dala zadostnega zapiranja ali pa je ni hotela in mogla razumeti. Dejaj je, da tudi mladina v Padričah in ustanovitev športnega združenja «Gaja» dokazuje, da se mladina zanima za naše probleme in za čuhovne vrednote nasploh, da pa je poleg koristnih nasvetov potrebna predvsem več zaupanja. Samo na ta način, je dejal Dušan Kalc, bo lahko vredno nadaljevalo delo, ki so ga tu začeli pred sedemdesetimi leti in drugje še prej še več! Obnovila bo lahko prosvetno delovanje v smislu, da se to ne sme omejevati samo na gojenje krajevne ljudsko-prosvetne dejavnosti, temveč mora prevzeti nase obrambo slovenskih narodnih interesov na vsem področju, kjer prevajajo Slovenci.

Dušan Kalc je zaključil svoj govor tako: «Kot smo se pred nekaj tedni zbrali v Dolnedobu na velikem dnevu slovenske kulture, tako smo se danes zbrali tukaj v Padričah, da se skupno ozremo na preteklost, sedanost in bodočnost našega naroda, da skupno zapojemo pesem, ki naj ostane večni simbol ljubezni do socioveka, naroda in človeštva nasploh. Naj živi slovenska kultura, naj živi prosvetno društvo «Slovan»! V imenu Slovenske prosvetne zveze je tako čestitki padričankam k jubileju in prazniku predsednik dr. Robert Hlavaty. Dejaj je med drugim, da lahko današnji praznik primerjamo z žetvijo ali z bilanco vsega, kar je ta generacija in prejšnja sejala in delala s poštovanostjo, z vztrajnostjo in tudi s pogumom v težkih dneh fašistične vladavine, iz ljubezni do naše besede in naše pesmi. Menim, da b. lahko bil vaš pevski zbor tako lepega imena za zgled drugim društvom, kaj premore mala skupnost zavednih ljudi,

gradivo za bodoče sestavljavce zgodovine narodnega in kulturnega življenja v Padričah. Proslava, ki se je začela še v soboto zvečer s športnimi igrami in plesom, ter nadaljevala v nedeljo po kulturnem sporedu s plesom ob zvokih orkestra «Kras» in s sodelovanjem pevke Magde in Tatjane, se je zaključila sinoči s plesom, ki je trajal v pozni večerne uri. Marljivim padriškim prosvetnim delavcem, zlasti pa mladini, je treba za odlično organizacijo proslave izreči vse priznanje, saj so s to prireditvijo dokazali, da je prosvetno življenje v Padričah živo da priteguje v svoje vrste vedno nove mlade moči, da pa so še vedno aktivni in prizadevni tudi starejši člani. To potrjuje, da se v Padričah ni treba bati za kakšno krizo v prosvetnem delu, ki nastaja po navadi ob prehodu iz ene generacije v drugo, toliko bolj, ker so Padričani še enkrat pokazali, da se zavedajo važnosti, ki jo ima prosvetno delovanje zlasti pri nas v zamejstvu.



Silvester Grgič predsednik p. d. «Slovan»



Dušan Kalc slavnostni govornik



Dr. Robert Hlavaty predsednik SPZ med pozdravnim govorom

PROSVETNO DRUŠTVO «SLOVAN»

se toplotno zahvaljuje vsem, ki so s svojim poštovanim delom prispevali k tako lepemu uspehu proslave društvene 70-letnice. Posebej se zahvaljuje sodelujočim pevskim zborom bratskih društev iz Bazovice, Boršta in Trebč, folklorni skupini iz Boršta, godbi na pihala iz Trebč, vsem pevovodjem in dirigentu, plesnemu orkestru «Kras», športnim ekipam za sodelovanje na turnirju, Slovenski prosvetni zvezi in njenemu predsedniku dr. Hlavatyju, najstarejšim članom društva, mladini, ki je s poštovanim delom pravčasno pripravila prireditveni prostor ter vsem Padričarjem, dekletom in narodnih nošah in občinstvu iz drugih vasi in iz mesta, ki je v tako lepem številu prišlo na proslavo. Vsem prisrčna zahvala in zagotovilo, da bo prosvetno društvo «Slovan» še naprej vztrajno delovalo za naš kulturni in narodni napredek.

Odbor p. d. «Slovan»

ODBOJKA

Zmaga odbojkaric Sokola na turnirju v Padričah

V okviru proslave 70-letnice obstoja Pd Slovan v Padričah so na tamkajšnjem novem igrišču organizirali uspeh ženski odbojkar-

V OKVIRU PROSLAVE 70-LETNICE SLOVANA

ski turnir z udeležbo štirih slovenskih šestek. Turnir se je odvijal v dveh dneh, vendar ga prireditelji zaradi dežja žal niso uspeli izpeljati do konca brez zapletljivosti. Dež je namreč potek srečanj ovrval in so morali zato del turnirja odigrati v dvoranah stadiona «l. maj» v Trstu.

V soboto zvečer sta bila na vrsti izločilni tekmi, v katerih sta bila tako Sokol, kot Zarja premočna zmagovalca. Sokol je brez težav odpravil poštvovalne Gajevke, ki se kljub dvema okrepitvama iz vrst Bora niso mogle resneje upirati bolj izkušenim Nabrežinkam. Izid tekme: 2:0. V ostali tekmi je Zarja igrala proti precej okrnjeni postavi Brega in tudi Bazovke so svoje nasprotnice premagale z 2:0.

V nedeljo so zaradi dežja uspeli odigrati le finalno srečanje med Sokolom in Zarjo. Proti pričakovanju je Zarja odigrala res odlično tekmo in je s svojo jrgo presenetila ne le občinstvo, ampak tudi svoje nasprotnice. Te so morale namreč precej potruditi, da so odpravile razigrane Bazovke z izidom 2:1 (3:15, 15:8, 15:11).

V borbi za 3. mesto so odigrali le en set, v katerem je Gaja premagala Breg s 15:10, nato pa so morali tekmo prekiniti zaradi dežja in jo bodo nadaljevali kasneje. Po zaključku srečanj je predsednik Pd Slovan Silvester Grgič nagradil udeležence turnirja, zmagovalke pa so prejele lep pokal. Turnir je zelo uspel in je vzbudil med našimi ljubitelji odbojke in športa veliko zanimanje. Prireditelji zaslužijo za to pobudo vse priznanje.

knjige ~ gledališče ~ glasba ~ slikarstvo

OPERNI FESTIVAL V OPATJI Otello, Turandot, Aida in dva simfonična koncerta

Festival v Opatiji se je že pričel pred tednom dni z nastopom Baleta državne Opere iz Bukarešte, ki je izvajal Labodje jezera Čajkovskega. Za 19. t. m. je bil na sporedu simfonični koncert Moskovske filharmonije pod vodstvom Kirila Kondrašina, za večerajšnji večer pa je bil napovedan Verdijev Trubadur. Opozorjamo na nadaljnji spored: še tri opere in dva simfonična koncerta. Tako bo prihodnji ponedeljek na vrsti Verdijev «Otello». V naslednji vlogi bo pel Pier Miranda Ferraro, ki je v Opatiji že udomačen gost, Lino Puglisi bo Jago, Desdemona pa Anna Novelli. Za ponedeljek 5. avgusta je napovedan simfonični koncert pod vodstvom slavnega Lovra Matačića. Na sporedu so odlomki iz treh Wagnerjevih oper. Sodelovali bodo tudi pesni, med njimi Lucilla Udovich. Naslednji ponedeljek — 12. VII. — bo zbor in orkester s sodelovanjem zbor «Jedinstvo» izvajal v Marijini cerkvi v Opatiji Verdijevo «Requiem». Dirigiral bo Davorin Hauptfeld, solisti pa bodo Branka Stiličević, Blanka Zec, Viktor Bušljevič in Tomislav Neralić. Teden dni kasneje je na vrsti Puccinijeva «Turandot» z Emno Renzi v naslovni vlogi. Dirigiral bo Vladimir Benič. Festival se bo zaključil z Verdijevo «Aido» 26. avgusta. Dirigiral bo Ottavio Zilno, peči pa bodo: Milvana Nikolova (Aida), Viorica Cortez (Amneris), Luigi Ottolini (Rameses) ter Franjo Godec, Ronaldo Gaiotti, Cesare Bardelli in Darinka Segota-Ziger. Našim čitateljem zelo priporočamo obisk prireditelj (n. pr. na zgledu Openc, ki se jih večkrat odpravi v Opatijo kar cel avtoBUS).

in Peppone sta si znaten del svojega popularnosti pridobila Ferrar del in Gino Cervi prav s temi dvema vlogama. Verjetno bodo Guareschia pokopati v Ronco di Busseto (Parma), kjer si je zgradil hišo. Sam je napravljal načrt za hišo, ki ji je priključil na restavracija, ki jo je on posredno vodil.

Nagrade «Villa San Giovanni» REGGIO CALABRIA, 22. Včeraj zvečer so podelili nagrade «Villa San Giovanni» za letošnje leto v slikarstvu. Pietro Lanzaro je dobil milijon lir za svojo sliko «La stagione del basilico». Za esejistiko je prav tako prejela milijon Giovanni di Napoli, ugod, prenod in komentar k delu «Metafisica» Tommasa Carrara. Za slikarstvo je prejela milijona pa je dobila Antonietta Raphael. Podelili so nadalje milijon lir za medij. Eno je prejel nekateri ravnatelj za informacijsko službo in za literarno, metnodno in znanstveno lastni preddesetu vlade prof. Giuseppe Padellaro. Predsednik stanove Nagrade Villa San Giovanni je ing. Giovanni Cali.

Sergio Spina se ne bo udeležil beneškega filmskega festivala RIM, 22. — V časopisih se bral, da namerava prof. Chiarini vzeti v poštev, poleg drugega tudi moj film «Fantabulous». Bil bi presojil, če bi ga lahko vključil v prihodnji beneški festival Poudarjam, da se čutim poseben ob tem zanimanju prof. Chiarinija za moje delo, vendar moram jasno povedati, da sem ob sedanjem stanju stvari izrazil, da se a priori izključujem iz izbora kandidatur za festival, bom postal «Fantabulous» v netke». Tako je izjavil režiser Sergio Spina, ki je povedal, da je pred meseci prav on sam govarjal Chiarinija, naj vzame v poštev tudi njegov film. Sedaj je pojasnil, kako je prišel do danje odločitve. Spina je vodstvenega sveta ANAC (Associazione Nazionale Autori Cinematografici) in njegovo sedanje mesto se sklada s stališčem, ki je društvo sprejelo do beneškega filmskega festivala. Pri tem je Spina izrecno poudaril, pri ANAC niso proti Chiarini kar je treba povedati enkrat vselej. Chiarini je bil pravaš, meniški staro in prežveo strukturo te ustanove. Chiariniju je spelo marsikaj spreminiti in zato ga del filmskih producentov bojkotira. ANAC pa je proti lotni beneški ustanovi (La Base nale) in zato tudi proti festivalu. Med tem je tudi združenje francoskih študentov (Union International des étudiants) objavilo, da ne bo poslalo na festival svojih predstavnikov.

Smrt enega izmed pionirjev filmske umetnosti

PARIZ, 22. — Režiser Robert Peguy, ki je bil eden izmed kinematografskih pionirjev, je umrl v starosti 85 let. Zabel je delati pri filmu L. 1908 pod pseudonimom Marcel Robert in ustvaril je kakih štirideset filmov. Med temi so bolj znani «La neige sur les pas», «Au pays du soleil» in «Grèce Dame de la Mousse». Njegov zadnji film «Vive la grève» je iz L. 1949.

Giovanni Guareschi je umrl

CERVIA, 22. — Zaradi infarkta je danes zjutraj umrl casnikar in pisatelj Giovanni Guareschi. Popularni avtor «Don Camillo» je prišel v četrtke iz Roncola (Parma) v Cervio, kjer je nameraval kakor še več let preževati poletje. Šele pred nedavnim je zapustil bolnišnico, kjer se je moral zdraviti zaradi srčnih motenj. Imel je 60 let, kot casnikar je pa delal od 1929. Napisal je več knjig, med katerimi sta zaradi filmske obdelave znani zlasti «Don Camillo» in «Povratek don Camilla». Kot don Camillo

POD OBTŽBO UMORA M. L. KINGA

12. novembra proces proti Jamesu E. Rayu

MEMPHIS, 22. — James Earl Ray, ki je obtožen umora temnopoltega voditelja Martina Luthra Kinga, je danes pred sodiščem izjavil, da «ni kriv». Po razpravi, ki je trajala le 11 minut, je sodišče določilo sodno obravnavo za 12. november. Sodnik Preston Battle je zaprosil tako tožila kot branilca, da si proučita primer v šestih tednih, da bi bila pripravljena za proces, ki ga ne bi smeli odložiti.

Bivališče sovjetskega poslanca

Strelci iz brozstrelke na vilo «Aramelek»

RIM, 22. — Agenti sodnega delka karabinerjev in političnega oddelka kvesture nadaljujejo iskavo za ugotovitev krivcev, ki v noči med soboto in nedeljo streljali z brozstrelko na vilo v Aramelek» v Ul. Aurelia Antiochia. Bivališče sovjetskega ambasadorja v Italiji Neznanci, ki so se bližali železnim vratom vile z ugasnjenim motorjem, so po njih zbežali. Domnevajo, da gre za isti skupino, ki je pred dnevi streljala s samokresom sedež sovjetske trgovske delavnice.

PORDENONE, 22. — Dva zločinci in oborožena neznanca danes oropala banko v Azzano Isonzo in se oddaljila s plenom milijonov lir.

PRAGA, 22. — Neznanj tatovlomili v vilo sina Antonina Novenga medtem ko je bil ta na kenu. Neznanec so izpraznili in omar, pustili pa so dragoceno orožje, ki je verjetno prezir. Sin Novenga se je vrnil ponoči domov, je policija že uvedla preiskavo.



Slavlence — mešani zbor p. d. «Slovan» iz Padrič



Moški pevski zbor p. d. «Lipa» iz Bazovice



Moški zbor p. d. «Slovenec» iz Boršta



Mešani zbor p. d. «Primorec» iz Trebč



Dekleta v narodnih nošah so gostom pripenjale značke



Folklorna skupina «Breg» iz Boršta pleše ples «Polka je ukazana»



Godba na pihala «Parma» iz Trebč

PRVI DELAVSKI SVETI NA ČESKOSLOVAŠKEM

Kaj se bo na jesen zgodilo v ostravski železarni

Nasprotujoča si mnenja glede tega, kako rešiti vprašanje kompetenc - Kaj je predvideno v načrtu statuta o ustanovitvi delavskega sveta v ostravski železarni - O katerih vprašanih naj bi svet sklepal samostojno in o katerih bi imel dati samo svoje mnenje - Kako bo z direktorji

Prvega oktobra letos bo verjetno izvoljen prvi delavski svet na Čekoslovaškem. Svet delavcev podjetja, ga tu imenujejo. Do zgodovinskega dogodka bo prišlo v eni od največjih tovarn Čekoslovaške, ogromni železarni «Nova Hut Klementa Gotwald» v Ostravi. V tej železarni deluje 27 milijonov tona železa, od česar je četrtnina namenjena izvozu.

ga zamenja tudi pred iztekom omenjenega roka. Vendar je treba predlog za zamenjavo oziroma odpust direktorja izročiti leto dni, preden se mora definitivno umakniti. Tu pa se začne plesti razmišljanja okrog funkcije direktorja v čkoslovaškem podjetju. V starem sistemu je direktor imel pravico odločati o najbistvenejših stvareh z najširšimi pooblastili. On je odločal o investicijah, o letnih planih (razumljivo v sodelovanju z osrednjimi državnimi planirskimi ustanovami in ministrstvom), o delitvi akumulacije na plačilni fond ter ostale fonde. Le v pogledu zadnjega je imel nekakšen protilet v sindikatih, ki so skrbeli, da bodo delavske plače na določeni višini. Imeli pa so pravico do svojega stališča, ne pa tudi od tega, da bi sprejemali sklepe.

Vsa ta razmišljanja so najbolj značilna prav v ostravski železarni. Ker je tu kolektiv že pred nekaj leti začel postopno uveljavljati mehanizem novega gospodarskega sistema. Vsem je pa tu jasno, da prav nova, liberalnejši sistem gospodarstva na čkoslovaškem omogoča močnejše vključevanje delavcev v upravljanje gospodarstva, če ni celotno neposredno odvisen od tega.

Z ustanovitvijo delavskega sveta je bila postavljena močnejša protilet vsemoj direktorja. Čeprav je predvideno, da direktor še na-
dalje v najvažnejših stvareh sam odloča, že pa vendarle tu delavski svet, katerega avtoritativno mnenje je ne bo mogel tako lahko preskakovati. S tem, da je svetu omogočeno direktorja tudi pred iztekom roka zamenjati, se skuša doseči to, da bi svet s pomočjo kadrovskih sprememb vodil tudi poslovno politiko podjetja. Vendar smatrajo nekateri, da je ta možnost trenutno samo formalna, zakaj direktor ostane po odpustu še leto dni v podjetju.

V tovarniškem časopisu je izšel 4. julija načrt statuta o ustanovitvi delavskega sveta, ki ga je odobrila vlada. Po tem načrtu bi svet štel 20 članov, izvoljenih v kolektivu, in pa še nekaj zunanjih članov. To bi bili predstavniki banke, tiskarne, predstavniki podjetij, ki so tovarno opravljajo zunanjetrgovinske posle, predstavniki podjetja, ki zastopa potrošnike železa, predstavniki raziskovalnih inštitutov, visoke kovinarske šole in združenja železarjev.

NEKAJ NASVETOV OZIROMA PODATKOV ZA LJUBITELJE PLANIN

Olajšave za obiske obmejnih vrhov Mangarta, Kanina, in drugih gora

Mnogi izleti in vzponi na gorske vrhove v obmejnem predelu med Italijo in Jugoslavijo kakor tudi med Jugoslavijo in Avstrijo so danes mogoči brez slehernih formalnosti - Potrebno pa je biti seznanjeni z določenimi omejitvami, ki še obstojajo

IZ UMETNOSTNIH GALERIJ Razstava devetih v dvorani «USIS»

Za zanimivo razstavo «Železni kip v mestu jutri» v bivši dvorani USIS sta dala pobudo ameriški konzulat in italijansko-ameriško združenje. Je to prvi prikaz dosežkov udeležencev prejšnjega letnega zaključnega tečaja mednarodne akademije železa, ki jo je lani ustanovil v Maroccu di Mogliano Veneto treviški kipar Tomi Benetton, da bi tako počutil na državnih akademijah sprito tradicionalizma ushajajo umetnost kiparstva. Nove možnosti monumentalnega ustvarjanja nakazujejo tu pomanjšani, a sicer veliki železni osnutki devetih udeležencev iz raznoraznih držav. Vsi so že uveljavljeni kiparji, in sicer: Jugoslovan Belizar Bahoric, ravnatelj umetniške šole v Zagrebu, Tomi Benetton, ravnatelj imenovane akademije, in njegov sin Simone, American Rober Bourdon, Francoza Denis Frillee in Jean Marie Krauth, Čeh Bruno Habermann, Avstrijec Johannes Wanschheim, in še Bruno Valasco. Zdržuje jih pa, te po kulturi in jeziku tako različne umetnike, zavest, da je danes arhitektonski razvoj mest posuod enoten in da zato monumentalni kip sredi njih mora biti neposredno nasproten njihovi racionalni stvarnosti. Od tod abstraktnost teh kipov, ki jih tu šele njih fotomontaža v povečane slike gradbenih kompleksov pravilne približuje dojemaj običajnih obiskovalcev. Razumljivo je, da prevladuje po svoji strokovnosti obdelave njih učitelj Tomi Benetton, a ga po iznajdljivosti prekaša sin Simone, kot npr. glede vhoda v justično palačo v Vicenzi. Ostali ustvarjalci, sledeč lastni občutljivosti v odkrivanju umetniških komponent, ki jih sprošča izjavi kontrastov med volumni stavb in geometričnostjo njih površin ter v železu grobo obdelanih oblik, restožih iz kiparjeve domišljije. Tako se Bahoric v prostornostno zračnih plastikah usmerja v emblematsko, Bourdon v izrazito plastičnost, Krauth v tehnološko nekakšnih anten, Habermann v napuščno rast struktur, Wanschheim v školjkašte oblike, ki kontrastno učinkujejo ob skoro kitajski znakovnosti oglatih tvorb Bruna Villazze. Za sedaj so predloži za novo kiparstvo; ustvarjajo pa videz samotnih prič neke davno izgumne tehnične civilizacije ciklopa, ki so že pred pojavom človeka izvirali ali pa izselili na druge planete.

Vreme se je zadnji čas «skisalo», ne more pa tako trajati dalj časa. Že je opaziti znake, da se bo popravilo in dokončno ustalilo. Poletni meseci bi naspolh imeli biti vsaj v glavnem lepi, ker je na tisoče ljudi, utrujenih in izčerpanih od dela, skrbi, divjega življenjskega ritma sodobnosti, ki so resnično potrebni temeljitega počitka, miru, sonca, prijetne družbe in pa kar najbolj tesnega stika z naravo. Vsi, potemtakem, ki bi med svojim dopustom glede vremena doživeli manjše ali večje razočaranje, ni resnično nekje bili bištevno oškodovani ne samo v pogledu zabave in razvedrila, ampak tudi v pogledu zdravja. Torej upajmo, da nam bodo preostali dnevi julija, avgust in morda celo september, kar zadeva sončne dni, kar se da naklonjeni. Da se bomo čim hitreje počutili tako ob morju kot v gorah, pač glede na to, kateri od obeh omenjenih naravnih elementov enemu ali drugemu bolj ugađa.



Table with radio program schedules for TOREK, 23. JULIJA 1968. Columns include program names like 'Radio Trst A', 'Nacionalni program', 'Slovenija', 'Koper', and 'Filodifuzija' with corresponding times and descriptions.



Biti hoče umetnica, ne zvezdnica, pravi Geraldine Chaplin, poljsnjajo, da jo je že opežarjal na nevarnosti zvezdniskega sistema. V resnici tudi je dobra igralka, pa še pametno dekle, ki se mu nikakor ne vrta v glavi. Na sliki jo vidimo skupaj z mladim španskim režiserjem Carlosom Sauro

Biti hoče umetnica, ne zvezdnica, pravi Geraldine Chaplin, poljsnjajo, da jo je že opežarjal na nevarnosti zvezdniskega sistema. V resnici tudi je dobra igralka, pa še pametno dekle, ki se mu nikakor ne vrta v glavi. Na sliki jo vidimo skupaj z mladim španskim režiserjem Carlosom Sauro

maja do konca septembra, vsak dan od sončnega vzhoda do sončnega zatonja. Največ olajšav je seveda na samih Karavankah, ki so v celoti obmejno gorje. Od planinskega doma na Kofcah, recimo, lahko gremo na Veliki vrh vse leto od sončnega vzhoda do sončnega zatonja. Ta olajšava je predvsem pomembna za smučarje. Prav tako si lahko privoščimo vzpon na vrh Klavdiva od 1. aprila do sredine septembra, in to ob sobotah, državnih praznikih ter nedeljah, prav tako od sončnega vzhoda do sončnega zatonja. Tudi pozimi od 1. decembra do konca marca, od 8. zjutraj do 16. popoldne.

Na Zelenci lahko krenemo 40 metrov južno od mejne črte na koti 1704 proti planinskemu domu, od sončnega vzhoda do sončnega zatonja. V istem času je dovoljen pristop tudi južno od mejne črte na koti 1761 v dolžini 150 m širini 100 metrov Pomenbeno za smučarje!

Dve nagradi za Gianni Malabotti

Tudi Letna je na II. mednarodni slikarski razstavi «Città di Chieti», ki se je udeležilo nad 600 razstavilcev, prejela znanostna in tržaška grafičarka, Gianna Malabotti, dve nagradi za visoko kvaliteto razstavljenih del, in sicer diplomu ter medalji. Obenem je bilo podeljeno tudi najvišje priznanje vpisa s častno umetniško diplomom v seznam članov ustanove «Accademia teatina per le scienze». In, končno, je bila tudi izbrana med udeležence natečaja za lepak «Affiches a Bologna» in je osebno povabljen na še na vrsto drugih umetniških manifestacij, kjer je dosegla odlične uspehe.

HOROSKOP

DEVICA (od 23.8. do 22.9.) Boli malo. Vado strogost, čeprav veliko delo. Za zadržanost, moč družinske odnose. TEHTNICA (od 23.9. do 23.10.) Ne trošite zaman svojega časa v delu, ki ne bo imelo haska. Skušajte se nekoliko razvedriti in pomiriti. SKORPIJON (od 24.10. do 22.11.) Potrpežljivi boste morali biti, kajti sicer se bo kaj zapletlo. Zaupejte v človeka, ki ga sicer ne cenite

IVAN REGENT: SPOMINI

V Italiji so bili ujetniki več ali manj fašistično nastrojani in ne verjamem, sem rekel, da bi svojo miselnost v nekaj mesecih opustili in postali komunisti. Ne kaže druga, kot držati se italijanskega pregovora, ki pravi: «Treba je pustiti času čas.»

Italijanski vojni ujetniki so me prav kmalu vzljubili in me začeli imenovati med seboj «papa Matteo». Ko sem se prvič pokazal v obliki političnega komisarja, so me naprosili, naj rajši prihajam na tečaj v civilu. Skoraj gnjeni so mi povedali, da je tako prijetno videti v taborišču kakšnega civilista.

Zdi se mi, da se iz tega, kar sem do zdaj povedal o svojem življenju v Sovjetski zvezi, dokaj jasno vidi, da mi ni moglo v njej vse ugajati in da se nisem mogel počutiti vedno prijetno. Spor s tovariščo Stasovo in predsedstvu Mednarodne rdeče pomoči, nenehna nasprotja z nekaterimi prevajalci in uredniki v Založbi knjig v tujih jezikih, nespornosti s tovariščo Džerdžinskajo, ki večinoma niso bili potrebni, nasprotja s tovarišem Gustinčičem na univerzi za narodne manjšine Zahoda kakor tudi v Založbi knjig v tujih jezikih in nekateri nespornosti z vodstvom KP Italije, vse to je nujno več ali manj depresivno učinkovalo name. Naj tudi povem, da je leta 1939 Klub italijanskih emigrantov v Moskvi izglasoval proti meni resolucijo, v kateri so mi očitali, da sem slovenski nacionalist. Prav tako depresivno je name učinkovalo to, da nisem mogel vedeti, ali knjige, ki so bile namenjene za Slovenijo in Jugoslavijo in ki smo jih s tolikšno prizadevnostjo tiskali v Moskvi, prihajajo tja ali ne, nisem vedel, ali našo moskovsko radijsko oddajo v domovini poslušajo ali ne. Saj nisimo tiskali, prevajali in izdajali knjig v svojo zabavo. Prav tako nisem begal ponoči po moskovskih ulicah v svojo zabavo zato, da sem že zjutraj od treh lahko v moskovskem Radiu govoril svojim rojakom v slovenskem jeziku. Vendar je bilo do 1934. leta življenje v Moskvi le nekako znosno. Po letu 1934, to je po smrti Kirova, sekretarja leninogradske partijske organizacije, je začelo postajati življenje v Sovjetski zvezi vedno težje in bolj nevarno. Najprej so se začeli procesi proti Zinovjevu, Radeku, Buharinu in drugim. Po smrti Kirova je postal minister za notranje zadeve Jezev, ki je začel aretirati in zapirati ljudi. Ne vem za razloge, zaradi katerih je bil Jezev pozneje odstavljen, aretiran in verjetno usmrčen. V dobi Jezevega ministiranja je umrl Maksim Gorki in izgini so mnogi sovjetski ljudje. Za Jezevim je postal minister za notranje zadeve Berija. In kakor se bo zdel neverjetno, je vendarle res, da se je potem, ko je prevzel Berija ministristvo notranjih zadev, v Sovjetski zvezi čutilo nekako olajšanje, ki pa ni trajalo dolgo. Če je človek opazoval, kako so v Moskvi ljudi aretirali na vseh koncih in krajih in kako so iz vseh krajev Sovjetske zveze prihajala poročila o najrazličnejših aretacijah, je prav lahko dobil vtis, da aretirajo ljudi načrtno, po nekem vnaprej določenem planu, katerega je treba «doseči in preseči».

Sam v Založbi knjig v tujih jezikih je tako neznanomak izgini v obdobju od 1934. do 1941. leta dobra tretjina urednikov in prevajalcev, kajti o nobenem nisimo nikoli izvedeli, kam so ga odpeljali in kako je z njim. Najprej je bil aretiriran upravnik založbe Kreps, zelo delaven in Sovjetski zvezi predan tovariš. Za njim sta bila imenovana za upravnika zaporedoma dva druga tovariša, ki pa sta bila kmalu po nastavitvi aretirana. Šele četrtno se je posrečilo, da je ostal na tem mestu v jugoslovanski sekcijski založbi so aretiriral skoraj vse moje najboljše prevajalce. Med njimi so bili aretirani naslednji Jugoslovani: trije bratje Vujevići, med njimi izredno dober in pošten Rado, mož in žena Kuburč, sekretar CK KP Jugoslavije Gorkič in njegov namestnik Senko pa Petrovski, Sima Marković, Istrana Benetić in Votovec ter njegova žena, jugoslovanski zastopnik pri Mladinski komunistični internacionali, France Klopčič in njegova žena, jugoslovanski zastopnik pri sindikatski internacionali in še drugi.

Med italijanskimi emigranti so bili aretirani: Robotti, italijanski zastopnik pri Mladinski komunistični internacionali, Mica, Elodia Manservigi, bivši urednik tomskega mladinskega lista Torre, Luziano Visintini, Peluso Calligaris, Silva, da omenim samo tista, ki so mi bili blizu. Poleg tega, da sem zgubil prevajalce in nekatere urednike, sem ob vsaki aretaciji izgubil tudi prevod, ki je bil tedaj v rokah aretirane. Zadnji hrvaški prevod Stainbove knjige Vprašanja leninizma je šel v izgubo, ko so aretirali sekretarja KP Jugoslavije Gorkiča, katerega sem naprosil, da bi to knjigo uredil. Zaradi omenjenega prevoda in Gorkičeve aretacije pa sem se bal, da bodo tudi mene aretirali, vendar od tega na srečo ni prišlo. Zgodilo se je pa takole: ko mi je tajnica, tovarišica Kuburč, povedala, da je Gorkič v Moskvi, sem jo prosil, naj ga zvečer vpraša, če bi hotel radigrati srbsko-hrvaški prevod knjige Vprašanja leninizma. Drugi dan mi je izročil nekaj nad tisoč tipkanih strani te knjige in ji naročil, naj Gorkiča prosi, da knjigo čimprej redigira. Moram priznati, da sem bil zelo vesel, da je Gorkič sprejel redakcijsko prevoda, ker za tako delo že skoraj nisem vedel imel hrvaških tovarišev. Dan zatem mi je tajnica povedala, da je prevod izročila, da me pa Gorkič prosi, naj mu dam tisto rubljevo predumja, ker bi rad kupil nekatere potrebne stvari za svojo hčerko. Njegovo ženo so namreč pred mesecem dni aretirali. Zaučudil sem se, kako to, da sekretar KP Jugoslavije, ki ga je Kominterneta povabila v Moskvo, potrebuje denar za delo, ki ga je šele dobil. Meni, sem, da bi mu toliko denarja lahko zaupala Kominterneta. Poleg tega pa po sovjetskem zakonu nisem mogel dati predumjov nisi plačati vnaprej nekega dela, zato sem prosil tajnico, naj Gorkiču to pove. Naslednji dan mi je tajnica povedala, da je Gorkiču sporočila, kar sem ji naročil, da pa je Gorkič brez denarja in me zelo prosi, da mu dam nalog za predumjo. Ponovno sem rekel tajnici, naj Gorkiču pove, da tega ne morem storiti, ker z denarjem ne razpolagam sam, blagajna pa izplača denar le, če dobi potrdilo, da je bilo delo opravljeno. Takega potrdila pa mi ne morem dati. Ko je tajnica ponovno prišla k meni z isto prošnjo, sem ji rekel, da je vse, kar lahko naredim, to, da Gorkiču iz svojega žepa posodim tristo rubljev (vse nisem imel), ki si jih bom obdržal, ko bo delo opravil in ga predložil v plačilo. Šesti ali sedmi dan po njegovem prihodu v Moskvo sem izročil tajnici tristo rubljev za Gorkiča. Dan potem, ko sem ji izročil denar, mi je povedala da denarja Gorkiču ni mogla izročiti, ker so ga aretirali. «Denar» mi je rekla, «pa sem izročila Bojkovu.» Vprašal sem jo, zakaj Bojkovu in ne meni. Rekla je, da je Bojkov izvedel za ta denar in ga hotel imeti. Čez kakšnih petnajst dni je prišel Bojkov k meni v pisarno in v trenutku, ko sva bila sama, mi je izročil tristo rubljev, rekoč: «Boga zahvali, da je denar prišel v roke meni, sicer ti ne bi bil več tukaj.»

(Nadaljevanje sledi)

V SOBOTO OB PRISOTNOSTI PREDSTAVNIKOV OBLASTI

V orjaškem doku tržiške ladjedelnice so začeli z gradnjo prve velike ladje

Imela bo nosilnost 229 tisoč ton - Naročilo se za pet podobnih ladij - Odkrile spominske plošče petim delavcem, ki so se ponesrečili med gradnjo novih naprav



Na dno novega ogromnega suhega doka v tržiški ladjedelnici polagajo 180 ton težak vnaprej izdelan blok za novo ladjo-velikanko

Ladjedelnica v Trzinu spada od sobote dalje med največje in najmodernejše ladjedelnice na svetu in bo ostalo uspešno konkurirala modernim urejenim ladjedelnicam na Japonskem, na Švedskem in drugod. Znanja je kriza, v kateri so se in se nahajajo italijanske ladjedelnice, ki so skoraj vse v državnih rokah, so raztresene v več krajih in imajo zastarele naprave. Znanje je tudi, da so nekateri italijanski graditelji, zase in za druge, lepe potniške in številne tovorne ladje, znane pa je tudi, da so se v zadnjih letih znašli v precejšnji krizi, ker so naprave v ladjedelnicah postale zastarele in ker so v drugih državah, zlasti na Japonskem, nastale nove, sodobno urejene ladjedelnice. Svetovno ladjevje, zlasti trgovsko, se usmerja na orjaške ladje. Zlasti kar se tiče ladij za prevoz petroleja, so orjaki vedno bolj zahtevani. Do tega sta pripomogla dva faktorja: na eni strani manjši stroški v zvezi s tako ladjo, na drugi pa nestalen politični položaj na Srednjem vzhodu zaradi katerega je bil ladijski prekinjen in zaprt Suški prekop. Skoro ves petrolej, ki prihaja v Evropo iz arabskih držav, mora dandanes obkrožiti Afriko s starimi ladjami in prevoz s majhnimi ladjami se ne izplača, oziroma dvigala prevozne stroške. Logično je, da ni prišlo do govora o ladijskih velikanih šele lani, ko je nastopila sušna kriza. O njih se je govorilo že prej in Japonci so že zgradili take ladjedelnice, ki zmorejo graditi take velikanke. Ladjedelnica Mitsui-Chiba npr. lahko gradi ladje do 500.000 ton nosilnosti; enako možnost ima ladjedelnica Nippon K.K. Tsui, ki jo šele gradijo, medtem ko ima ladjedelnica Kawasaki-Sakaido možnost graditi ladje do 350.000 ton nosilnosti. V to skupino velikih ladjedelnic se je sedaj uvrstila ladjedelnica T. Z. Co. v kateri bo moč, z napravami, ki so jih v soboto uradno ovrhali, graditi ladje do 320.000 ton nosilnosti. Prvo ladjo, ki bo zgrajena v novi delu ladjedelnice, so pričeli graditi v soboto. Istočasno so otvorili nove naprave in postavili družbo za novo ladjo za plovnostno družbo v Palermo, za katero bo lada družba potrošila 13 milijard lir. Ladja bo imela 229 tisoč ton nosilnosti, imenovala se bo "Caterina M.", bo največja ladja kar so jih

dosedaj zgradili v italijanskih ladjedelnicah. Ista pomorska družba je že naročila še eno ladjo enake nosilnosti v ladjedelnici iz gradnje bodo pričeli, ko bodo prvo umaknili iz novega doka), družba Italcantieri pa ima nato naročila za druge štiri ladje več ali manj enake tonaže. Z majhno slovesnostjo, ki so ji prisostvovali poleg vsega osebja ladjedelnice tudi številni župani z Goriškega (opazil smo tudi goriškega župana Martina in doberdobskega župana Jarca), Tržaškega ter iz spodnje Furlanije, so otvorili tudi nove naprave, ki so stale IRI 15 milijard lir. Naprave se raztezajo v dolžino 1300 m in na površini 170 tisoč kv. metrov ter obsegajo novi dok, ki bo olajšal delo, nato dva orjaška žerjava visoka vsak po 60 metrov in nova ogromna skladišča, kjer pripravljajo ogromne kose za nove ladje, tako da opravljajo v doklu je sestavljen orjaških delov ladje. Prvi del, ki so ga s pomočjo žerjavov prepeljali iz delavnice v dok, npr. tehta 180 ton. Med slovesnostjo se je predsednik Italcantieri inž. Cortesi spomnil tudi petih delavcev, ki so za časa gradnje novih naprav umrli zaradi nesreče na delu. Dva delavca sta padla z dvajset metrov visoke strelne novega skladišča, en delavec je žerjav zmečkal, na zadnjega pa je z glavnega žerjava padel z višine 60 metrov kos lesa, ki je tehtal 4 kilograme. Spominsko ploščo z njihovimi imeni so postavili na glavno stran novega doka. Spregovorili so se predstavniki pomorske družbe, ki je naročila ladjo, predstavniki notranje komisije Clapis in tržiški župan Romani.

Logično je, da ni prišlo do govora o ladijskih velikanih šele lani, ko je nastopila sušna kriza. O njih se je govorilo že prej in Japonci so že zgradili take ladjedelnice, ki zmorejo graditi take velikanke. Ladjedelnica Mitsui-Chiba npr. lahko gradi ladje do 500.000 ton nosilnosti; enako možnost ima ladjedelnica Nippon K.K. Tsui, ki jo šele gradijo, medtem ko ima ladjedelnica Kawasaki-Sakaido možnost graditi ladje do 350.000 ton nosilnosti. V to skupino velikih ladjedelnic se je sedaj uvrstila ladjedelnica T. Z. Co. v kateri bo moč, z napravami, ki so jih v soboto uradno ovrhali, graditi ladje do 320.000 ton nosilnosti. Prvo ladjo, ki bo zgrajena v novi delu ladjedelnice, so pričeli graditi v soboto. Istočasno so otvorili nove naprave in postavili družbo za novo ladjo za plovnostno družbo v Palermo, za katero bo lada družba potrošila 13 milijard lir. Ladja bo imela 229 tisoč ton nosilnosti, imenovala se bo "Caterina M.", bo največja ladja kar so jih

Jugoslovanski avtomobil dejansko presekan na dvoje

Nesrečo je zakrivil jugoslovanski avtomobilist, ki je na prepovedanem mestu trbiške ceste zavijal na levo - Vsi potniki samo lažje ranjeni

Grozljiva prometna nesreča, ki pa k sreči ni imela hudih posledic za osebe, se je pripetila v nedeljo popoldne okrog 15 ure na državni cesti 202 v bližini Sesljana. Tržaški avtomobil je silovito trčil v fiat 750 z jugoslovansko registracijo in ga dobesedno presekal na dva kosa, sam pa je nato zavozil s ceste. Štirje člani družine, ki so se peljali v jugoslovanskem avtomobilu, so se samo laže poškodovali, voznik tržaškega avtomobila pa je ostal nepoškodovan. Do trenja je prišlo na križišču s potjo, ki iz Sesljana pripelje na Trbiško cesto. 37-letni inženir Petar Lapatanov iz Mladonovec je držal svoj fiat, v katerem je sedela tudi njegova 36-letna žena Marija, na zadnjih sedežih pa 9-letni sin Aleksander in 4-letna hči Deana. Moč je mislil peljati iz Trsta v Sesljano, vendar je spregledal križišče, kjer bi moral obrniti na desno; kakih 50 m naprej, pa je zagledal drugo odcep in hotel zaviti na levo, čeprav je to na tistem mestu prepovedano.

Zaradi prehitvevanja kolone Trije mrtvi na cesti Senožeče-Koper Pri nesreči tudi dva huje in štirje lažje ranjeni

V nedeljo dopoldne: se je na cesti Senožeče - Koper, in sicer med Divaču in Kačičem zgodila huda prometna nesreča, pri kateri so izgubile življenje tri osebe, dve pa sta dobili hude poškodbe. Okrog 7.30 je 28-letni Milan Kogoj iz Ljubljane vozil proti Koprju avto fiat 200. Z njim ste se peljala njegova 25-letna žena Vera in 6-letni sin Marko. Pred Kogojem je bila kolona avtomobilov domačih in inozemskih turistov, ki so bili namerjani k morju. Kogoj je nekaj časa vozil v koloni, nato pa se je premislil in je začel prehitovati. Ta nepremišljen in drzen podvig je bil usodnega potnega zanj, za eno in otroke. Iz nasprotni strani je namreč takrat privozil taksini (avto fiat 2100) 36-letni Ivan Vrhintin z Lucije pri Koprju. Trčenje je bilo tako silovito, da sta Kogoj in njegova žena bila pri prči mrtva, avto pa tako razbit da so si morali reševalci pomagati z varilnim aparatom, da so lahko iz avta potegnili trupli in otroke, ki je bil še živ. Zaradi hudih poškodb je otrok umrl med prevozom v izolsko bolnišnico. Vrhintin in njegov sopotnik Karmel Erno Raul iz Portorosa sta dobila hude poškodbe lažje poškodbe pa so dobili štirje nizozemski državljani, ki so se peljali s taksijem. Racunajo, da znaša škoda na obeh vozilih približno 2,5 milijona dinarjev.

Autoforniture ZANCHI TRST, UL. CORONEO 4 TEL. 29-684 Slamnatne prevleke za sedeže Nadvse hladne blazine Poletne prevleke Zaščitne prevleke za avtomobile I.t.d... i.t.d.... KINO "IRIS" PROSEK predvaja danes 23. t. m. ob 19.30 Cinemascope barvni - dramski film: BORMAN Igrajo: Robert Kent, Liana Orfei, Dominique Boschero in Moa Tah

Goriško-beneški dnevnik

RAZGOVOR S PREDSEDNIKOM MARKOM WALTRITSHEM

Uspešno enoletno delovanje kluba «Simon Gregorčič»

Klubu dodeljena te dni druga vladna podpora v znesku 200.000 lir - Kvalitetna predavanja so najbolj obiskana

Socialistični podminister za finance in prejšnji Morovi vladni podpredsednik, predaval o goriški pokrajinski upravi in o njenih odnosih do Slovencev ter prikazal v svojih izjavah položaj za časa Avstrije, za časa predfašistične Italije, za časa fašizma in v današnji dobi. Na področju leposlovja sta bila letos dva večera. Pisatelj Boris Pahor iz Trsta je prikazal svojo najnovejšo knjigo «Nekropola», esejist dr. France Bernik iz Ljubljane pa je govoril o Ivanu Cankarju - lirskem pesniku. Sezono je klub zaključil s predavanjem o batušjskih izkopaninah, na katerem sta predavala arheologa dr. Vinko Šribar iz Ljubljane in Drago Šcoljšak iz Nove Gorice.

Seznam volivcev ki niso volili Na volilnem uradu goriškega županstva je na vpogled seznam volivcev te občine, ki niso volili ob priključitvi državnoborskih volitev dne 19. maja letos. Seznam bo na vpogled prizadetim občanom do 3. avgusta. Volivci, ki niso volili, naj dajo svoje opravilice na omejenem uradu. V nasprotnem primeru bodo vpisani v seznam tistih, ki neopravičeno niso volili z vsemi zakonskimi posledicami. Opravičilo je treba poslati na županstvo najkasneje do 18. avgusta.

Zanimanje dežele za obrtnike Odbornik Stopper se je v Vidmu seznanil s problemi ESA S primernimi ukrepi je treba poskrbeti za nadaljnji razvoj obrtništva v deželi

Deželni odbornik za delo in obrtništvo Stopper je bil te dni na obisku v Vidmu kjer si je ogledal sedež Ustanove za razvoj obrtništva (ESA) v Drevoredu Venezia. Sprejeli so ga predsednik ustanove prof. Di Natale, podpredsednik cav. Balzare in ravnatelj inž. Selan, prisotni pa so bili tudi drugi člani upravnega in nadzornega odbora. Deželni odbornik si je ogledal urade in druge prostore ustanove; posebno se je zanimal za dvorane v katerih je urejena razstava vzorcev obrtniških izdelkov, kjer si jih lahko ogledajo trgovci in drugi, ki se zanimajo za obrtniške izdelke naše dežele. Ti in drugi podobni ukrepi so znatno pripomogli, da so našli obrtniški proizvodi pot do potrošnika. Po ogledu prostorov in naprav je predsednik Di Natale podal poročilo o dejavnosti ESA do sedaj. V njem je navedel glavne pobude, ki so bile izrečene, kot poslovni krediti, deželni prispevki za modernizacijo obratov (preuvedem opreme in strojev), akcije za podporo desetini konzorcijem, ki delujejo na področju naše dežele, tehnično pomoč podjetjem, razne sejske intervencije, kot tista v korist krojačnicam za obleke po meri pospeševanje umetniške obrti, raziskovanja o proizvodnji in prodaji, udeležba na številnih sejnih in razstavah itd. Govornik je poudaril važnost ustanove kot operativnega instrumenta, katerega poslovanje je pooverjeno predvsem obrtniški kategoriji sami ter zaključil s priporočili, da bi čimprej rešili nekatere organizacijske probleme tudi s primernimi pravnimi ukrepi.

Odbornik Stopper je zagotovil zanimanje deželne uprave za probleme obrtnikov ter zagotovil, da bo proučil dosedanje delo ustanove, njeno sedanjo dejavnost ter njene programe za daljše obdobje, ki so mu pripravljani; na tej osnovi namerava zaceti plodno sodelovanje. Zagotovil je nadalje, da namerava izvajati politiko podpore obrtništvu tako na zakonodajnem kot na upravnem področju; pri tem bo predvsem podpiral dotok vajencev v obrtniške delavnice in sledil tudi drugim obrtniškim problemom v skladu z njihovo važnostjo.

Jutri stavka tekstilcev Trj sindikalna organizacija OGIL, CISL in UIL so proglasile za jutri, 24. julija, 24-urno stavko v tovar-

IZ GORIŠKE BOLNIŠNICE Pet ranjenih v Števerjanu pri trčenju dveh avtomobilov Mladenič iz Gabrij je zavozil s ceste - Skuterist je od zadaj zadel v avto

V nedeljo ob 18.30 se je pripetila v Števerjanu prometna nesreča, pri kateri je bilo pet ranjenih. Na srečo pa so dobili le manjše poškodbe, le ena ženska se je morala zdraviti v goriški splošni bolnišnici pet dni. Ob tisti uri se je peljal po cesti, ki pelje od Sovence mimo županstva proti Dvoru v Števerjanu 30-letni Evgen Primožič, doma iz Pevme, Ul. Vlni 5 z avtom Lancija Appia; v nasprotni smeri pa je privozil s ford concul 35-letni Romolo Cosolo iz Gorice Ul. Viktorio Veneto 7, ki je imel v svojem vozilu tudi ženo Marijo ter otroke 6-letno Sandro in enoletnega Stefana. S Primožičem pa se je peljal tudi Italio Čebokl iz Gorice. Na ovinku pod županstvom sta voznika prepoznala naproti prihajajoče vozilo in tako nista mogla preprečiti trčenja. Kot rečeno so bili pri trčenju lažje ranjeni vsi potniki razen Primožiča. V bolnišnici v Gorici so pridržali za pet dni na zdravljenju samo Marijo Cosolo, vsem drugim pa so nudili prvo pomoč s prognozo okrevanja v 2 do 5 dneh ter jih poslali domov. Karabinjerji iz Števerjana so ugotovili tudi nekaj škode na obeh vozilih. Včeraj nekaj potnikov pa se je ponesrečil na Tržaški cesti v Gorici. 21-letni Dušan Devetak iz Gabrij št. 26. Ko se je peljal z motoklokom proti domu je iz neznanih vzrokov izgubil kontrolo nad vozilom, zavozil s ceste in padel. Z rešilnim vozom goriške bolnišnice so ga odvedli v splošno bolnišnico, kjer so mu ugotovili udarec na levem senucu ter tretje možganov in ga pridržali za 10 dni na zdravljenju. Zapisnik je napravila cestna policija iz Gorice. Za 7 dni so sprejeli na zdravljenje tudi 62-letnega upokojenca Giovanni Battistella iz Zdravščine št. 34. Prejšnji večer nekaj pred 23. uro se je Battistella peljal s skuterjem iz Zagraja proti Gradiskam v Ul. Trieste pa je prepoznal opazil na cesti ustavljen avto ter je zaletel v nj. Zdravniki so mu ugotovili rano na lev strani čela ter praske po rokah.

Trbiški in naborjetski župan pri Moru Deželni podpredsednik in odbornik za turizem Moro je te dni sprejel v Trstu župana iz Trbiža in Naborjete Di Gallia in Reio, ki ju je spremljal inž. Torrossi. Med sestankom so govorili o vprašanjih, ki so povezana z načrtom za turistični razvoj v Kanalski dolini. Podpredsednik Moro je dejal, da deželni načrt predvideva gospodarsko okrepitev področja ter da posreča deželna uprava veliko pažnjo tem vprašanjem.

Iz trziške bolnišnice Včeraj popoldne nekaj pred 13. uro se je zaletel s skuterjem v zid bližnje hiše 44-letni delavec Bruno Tosetto iz Fogliana, ko ga je preizkušal vozilo potoma, ko ga je preizkušal v trziški bolnišnici so mu ugotovili udarec v lobanjo in več drugih poškodb ter so ga pridržali na zdravljenju z rezervirano prognozo. Za 20 dni pa bo ostal na zdravljenju 59-letni Ferruccio Rosin, iz Bonk, Ul. XXI. maggio 117, ki je trčil z nekim avtom, ko je krenil z državne ceste proti svojemu domu. Pri padcu si je zlomil nekaj rebrov in se udaril v lobanjo.

IZ TRZIŠKE BOLNIŠNICE Včeraj popoldne nekaj pred 13. uro se je zaletel s skuterjem v zid bližnje hiše 44-letni delavec Bruno Tosetto iz Fogliana, ko ga je preizkušal vozilo potoma, ko ga je preizkušal v trziški bolnišnici so mu ugotovili udarec v lobanjo in več drugih poškodb ter so ga pridržali na zdravljenju z rezervirano prognozo. Za 20 dni pa bo ostal na zdravljenju 59-letni Ferruccio Rosin, iz Bonk, Ul. XXI. maggio 117, ki je trčil z nekim avtom, ko je krenil z državne ceste proti svojemu domu. Pri padcu si je zlomil nekaj rebrov in se udaril v lobanjo.

NA INŠPEKTORATU ZA DELO

Delodajalcem so obrazložili novi zakon o vaještvu

Ukrepi za poenostavljenje postopka

Ravnatelj pokrajinskega inšpektorata za delo dr. Alfonso Di Lucia je imel včeraj na sedežu inšpektorata v Ul. V. Veneto 14 sestanek s predstavniki zveze obrtnikov, trgovcev in industrijecev, da bi jim razložil nov zakon o sprejemanju vajencev na delo, zakon ki je pričel veljati pred dvema mesecema. Gre za zakon št. 424 z dne 2. aprila 1968 ki določa, da morajo imeti delodajalci, ki želijo vzeti v službo vajence, predhodno dovoljenje inšpektorata za delo. Da bi olajšali postopek, je dal dr. Di Lucia nalog, da je treba odsej vižiti in inšpektoratu prošnjo v štirih izvodih (po vsebne obrazce je moč dobiti na samem inšpektoratu), da bo moč enega takoj vrniti delodajalcu z odobritvijo prošnje. Ravnatelj inšpektorata je zaprosil zastopnike delodajalskih organizacij, naj obvestijo vse svoje člane o novem zakonu in o novi proceduri, da ne bo nepotrebnih nerazumevanj in zavlačevanja. Obrazce za prošnjo lahko dobijo prizadeti na inšpektoratu za delo v

Sestanek PSU v Gorici Danes zvečer bo na sedežu PSU na Korzu Italija 84 drugi sestanek članov stranke sekcij iz goriške občine, na kateri bodo razpravljali o vsebini socialističnega programa tabora v vladnem kot v deželnem teletu.

Breskve brezplačno za zavode in ustanove Goriška prefektura sporoča, da je notranje ministrstvo odredilo brezplačno razdeljevanje znatne količine breskv za razne podporne zavode in ustanove. Breskve bodo morale prevzeti prizadete ustanove n. svoje stroške pri Federacozioni v Veroni s posebnim pooblastilom, ki ga dobijo na prefekturi. Vse podrobnejše informacije v zvezi daje goriška prefektura, sekcija V.

Natečaj za službo kurjača v OPP Pokrajinska uprava v Gorici razpisuje natečaj za službo kurjača v pokrajinski umobolnici. Prosilci morajo biti stari od 21 do 32 let, z dovršeno nižjo srednjo šolo ter usposobljeni za upravljanje parnih kotlov. Prošnjo na kolokovanem papirju za 400 lir je treba predložiti do 10. avgusta do 12 ure. Vse podrobnejše informacije dobijo prizadeti na personalnem oddelku pokrajinske uprave v Gorici, na Korzu Italija 85.

Včeraj-danes ROJSTVA, SMRTI IN POROKE V tednu od 14. do 20. julija se je v goriški občini rodilo 28 otrok, umrlo je 9 ljudi, poročil se je noben par, oklepal pa so jih 7. ROJSTVA: Gianluca Minussi, Paola Sciortino, Roberto Cej, Bruno Colenziani, Debora Barocini, Luigina Vettorello, Annamaria Cocciardi, Lorena Padovan, Lucia Facchini, Magda Carraro, Christian Cachat, Gianfranco Poletti, Danilo Ancora, Enričo Visintin, Luigi Capellari, Laura Cislina, Riccardo De Re, Tiziana Roia, Elena Piaz, Valentina Sardi, Alberto Bravin, Tatiana Cecchin, Caterina Candussi, Roberto Bartoli, Paolo Fantin, Diego Marcosio, Paola Altran in Roberta Medeto. OKLICI: zdravnik-kirurg 84-letni Agostino De Fiori; upokojenec 80-letni Angelo Bon; upokojenka 77-letna Palmira Coever v Ch. Ch. 77-letna Leopolda Jakin vd. Graner; 60-letna Antonia Obid pr. Carl; upokojenka 80-letna Amabile To. masin; upokojenka 74-letna Maria Visintin vd. Zottig; upokojenka 80-letna Adalgisa Melloni vd. Dalla Motta; 4 mesece stara Marta Proccacio.

OKLICI: karoerist Marino Skarabot in otroška negovalka Guglielmina Varesano; obrtnik Adriano Rovelli in uradnica Liliana Bon; poročnik Francesco Otti in učiteljica Gloria Sicurana; uradnik Armando Busan in uradnica Silvana Peracchio; delavec Rodolfo Cerni in tekstilka Nerina Pituello; železničarski upokojenec Antonio Sosio in uradnica Annamaria Leban.

Kino Gorica VERDI, 17.00: «Professionisti per un massacro», G. Hilton in P. Martins. Kinemascope v barvah. CORSO, 17.30-22.15: «Caroline Cheries», F. Anglade in Ch. Aznavour. Barvni film; mladini pod 18. letom prepovedan. VITTORIA, 17.30-21.30: «Avventuriero a Tahiti», J. P. Belmondo, N. Tiller. Francoski kinemascope v barvah. MODERNISSIMO, Zaprti. CENTRALE, 17.30-21.30: «The vicentour - furto alla banca mondiale», G. Mathews in F. Rey. Kinemascope v barvah; mladini izpod 14 let prepovedan.

TRZIC Deželni odprtja lekarna «Alla Salute» dr. Fabris, Ul. Cosulich 117, tel. 72480. Danes je odprta lekarna All'Angelo - Sergio Olivetti - Ul. Roma 22 - tel. 77019.

IZLETI IZLET NA MANGART priredi SPD iz Gorice v nedeljo, 29. t. m. Odhod v zgodnjih jutranjih urah z lastnimi sredstvi. Vpis in poljanje v Gorici, Ul. Ascoli 1/1, tel. 24-95, ter v Zadruzi pri Pevmškem mostu, tel. 28-08.

ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT

Vera Nikolić postavila v Londonu svetovni rekord v teku na 800 m

Z 2'00"5 izboljšala za pol sekunde svetovni rekord Avstralka Judy Pollock-Amoore - 23. septembra bo stara komaj 20 let - Glavna favoritinja za olimpijske igre



Vera Nikolić po izčrpujočem teku

2. septembra 1968 se je začela velika pot Vere Nikolić v mednarodni atletski areni na Nép-stadionu v Budimpešti je med evropskim prvenstvom zmagala v prvi skupini teka na 800 m s časom 2'38"15 in se uvrstila v finale. Zmagala tudi v polifinalu s časom 2'4"2 in jasno je bilo, da je bila Nikolićeva favoritinja. Na končnem zmago v finalu, ki je bil na sporedu 4. septembra. Osem atletinj se je zbralo na startu za finalni tek. Najmlajša med vsemi Vera Nikolić, stara niti osemnajst let. Počeli je startni strel in borba se je začela. Gladiatori so glasno bodrili domačinke Szabo, Vera pa je vodila že po 100 m teka in bila je prva tudi na 200 m pred ciljem. Madžarka in predstavnica Zahodne Nemčije pa sta jo začeli napadati, mlada jugoslovanska atletinja pa je vzdržala in postala evropska prvakinja. 19 dni kasneje je dopolnila 18. leto. Rojena je bila namreč v Čupriji 23. sept. 1948. Čeprav je bila že zelo znana pred evropskim prvenstvom, je postala mednarodna zvezda. Isto leto je zmagala tudi na evropskem mladinskem prvenstvu v Kijevu. Od tedaj je Vera Nikolić pretekla nekaj tisoč kilometrov na treningih in na tekovanjih. Zmagovala je in doživela tudi nekaj porazov. Lanj je na mednarodnem atletskem mitingu v Helsinkih nastopila za Avstralko Judy Pollock. Kot običajno je Nikolićeva takoj povedala, Avstralka pa je kot izkušena atletinja za dolgo kariero za seboj počakala na zadnji sprint in Jugoslovanko prehitela. In ne samo to. Postavila je tudi nov svetovni rekord za 200 m s časom 2'10"5. Evropska je bila Nikolićeva nato izbrana v evropsko reprezentanco, ki se je lani pomerila v Montrealu z Ameriko. Močna črnopolta tekačica Manning jo je prehitela na isti način kot Judy Pollock nekaj pred čas 22"7. Nikolićeva je potrdila predolimpijsko tekmovalje. Vrnila se je z gladko zmago.

ATLETIKA «NAGRADA ŠESTIH NARODOV»

Zopet zmagava Zahodne Nemčije Birlenbach (krogla): 20,18 m

Italija komaj 3. pred Belgijo - Dve zmagi Bambucka - Italijanski rekord v štafeti 4x100 m

Kot se je predvidevalo je Nemčija z lahkoto zmagala na tekovanju 6 narodov v Breslju, borba za ostala mesta pa je bila bolj zanimiva kot se je predvidevalo. Italijani, ki so skrivaj upali na uspeh proti Franciji, so bili že po prvem dnevu dve točki za Belgijo in tudi v drugem dnevu so morali zasledovati Belgije ali pa se riniti pred njimi proti tretjemu mestu, ki je postajalo že negotov cilj. Končno so Italijani je uspeli, njihov skupni nastop pa je v veliki meri zaznamoval samo štafeta 4x100 m, je za blestela in postavila nov odlični državni rekord. Junak prvega dne je bil Nemeč Birlenbach, metalec kroglice, ki je v zadnjih dneh dosegel že 19,76 in 20,10 m. Očitno je to spodbudilo orjaka, ki je še sam popravil evropski rekord in dosegel 20,18. Drugi letošnji najboljši rezultat na svetu. Tudi tek na 400 m sez očitno je razburil gledalce. Frinoli je startal izredno hitro in prišel v ciljno ravnino z veliko prednostjo, zadnji dve zapreki pa je premagal v teklo težavo. Nemeč Henninge ga je z lahkoto prehitel. Med kratkimi teki na 100 m se gledalci lahko samo obdovovali Francoza Bambucka, evropskega soredrkeja z 10" v ostalih disciplinah pa so bili dosegli večina pričakovani dosežki. Slabo kople, dobra daljina in odlični Dionisi, ki je s palico premagal evropskega rekordarja D'Encassa. V tekih na 800 in 5000 m pričakovano taktiziranje in zmaga za Kemperja ter poraz Norportha v korist Vervorta. Štafeti Francije in Italije 4x100 m sta bili zaradi nepravilnih predaj diskvalificirani.

REZULTATI PRVEGA DNE

- Maraton: 1. Ambu (It.), 2.21'10"5; 400 ovir: 1. Henninge (Nem.), 50"5; 2. Frinoli (It.) 50"7; 100 m: 1. Bambuck (Fr.) 10"2; 3. Fratoni (It.) 10"4; 200 m: 1. Kemper (Nem.) 1'49"4; 400 m: 1. Mueller (Nem.) 46"5; 4. Bello (It.) 47"2; Daljina: 1. Panl (Fr.) 7,86; 4. Gatti (It.) 7,12; 5000 m: 1. Vervort (Fr.) 14'26"4; 800 m: 1. Salom (Nem.) 75,56; Krogje: 1. Birlenbach (Nem.) 20,18; 2. Rodighiero (It.) 67,68; Krogla: 1. Birlenbach (Nem.) 20,18 (nov evropski rekord); 5. Meconi (It.) 16,04.

OBVESTILO Odbojarski tečaj v Rovinju

Vodstvo odbojarskega tečaja v Rovinju obvešča vse udeležence prve izmene (moški), da bo odhod iz Trsta jutri, v sredo 24. t. m. ob 13. uri s parnikom. Vsi tečajniki so se zbrali na pomorski postaji točno ob 12.15, ker morajo opraviti carinski pregled.

STEPHEN BARR: 2. OBLETNICA

«No, mislim da sem rekel: Gospod, našel sem to in prebral. Veseli me novica, da vašega brata ni pojedel lev, kot vsi drugi mislijo.» «Si me v tistih časih še imenoval 'gospod'?» «Oh, da. In še skoraj leto dni po tem dogodku.» «Ah, Jeremy, kako si občutljiv! Kako nežnočuten! In kaj sem ti potem jaz rekel?» «Rekel si: 'Hvala lepa, Jeremy. To je vse.'» «Da. Potem pa si ti rekel: 'To še ni vse, Charles...» «To še ni vse, gospod. Premišljujem, če lahko preselim svoje stvari v sobo za goste — sobe za služkinje so nekoliko hladne, gospod.' Reci mi, Jeremy, kakšen sem bil, ko si mi to rekel?» «Mežikal si, Charles.» «Daj no, prijatelj, nikoli ne mežikam.» «Takrat pa si, končno pa si rekel: 'Zakaj naj ti to dovolim?' Jaz pa sem ti odgovoril: 'No, gospod, rad bi se preselil v sobo za goste, vi pa bi se vedno radi spali v gospodarski spalnici. Ali boste še lahko, če bo Bertram zvedel za svojo dediščino?'» «Da, tako je bilo. Sprva sem bil malo ogorčen, kajne? Dejal sem: 'Ali misliš, da te bom sedaj razrešil dolžnosti in ti odstopil sobo za goste?' In odgovoril si mi: 'Nikoli nisem pomislil, da bi zdaj vi kuhali, gospod. Nikoli ne bom dovolil nikomur, da bi kuhal za naju.' Charles je zadovoljno priklimal. «To si dobro ukrenil. Občudoval sem tvojo poštenost, Jeremy.» «Bojim se, da me ravno nisi bil preveč vesel, dragi moj Charles.» «To je bilo pozneje, ko sem vso stvar dobro premislil. Potem sem se te hotel kako znebiti. To pa bi pomenilo, da bi ostal sam, tega pa nikakor nisem želel. Res je, da si mi postal dober prijatelj, potem ko si spremenil svoj položaj v tej hiši. Zelo dober prijatelj in čudovit kuhar! Se sam Savorin ne bi kuhal bolje od tebe, dragi Jeremy!» Jeremy je spet zardel. «Seveda je tudi umetnost pripraviti mizo, je dejal. «Zasluzil bi najvišjo nagrado za svoje lepe šopke rož! Mala hiša se kot biser sveti pod tvojim nadzorstvom. In točno vse, kje je kakšna stvar.» Charles se je nasmehnil. Oči so se mu zasvetile, čisto malo in neopazno. Za trenutek je umolknil, potem pa dejal: «Kako odlično idejo si imel, ko si mi predlagal, da bereva naglas drug drugemu. Nič več nisem pričakoval! Kaj misliš, če bi danes, ko je obletnica, skrnila požirek žganjaka?» «Odlično, Charles, odlično! Takoj ga bom prinesel.» «Ne, ne, moj dragi prijatelj, sam ga bom prinesel. Vtrajam!» Malo mlajši — morda je imel šele štirinasedemlet let — je vstal in se čez nekaj trenutkov vrnil s starinsko stekle-

HOKEJ NA KOTALKAH Zadnje poletno kolo A lige brez velikih presenečenj

Nobenega večjega presenečenja v zadnjem kolu poletnega dela prvenstva. Vse bolne uvrščene ekipe, z izjemo Ferroviaria, so osvojile obe točki, tako da se položaj na čelu lestvice ni bistveno spremenil. Lestvica je sicer nekoliko zamotana zaradi tekme Candy-Follonica, ki sta jo moštvu odigrali v torku, čeprav je bila na sporedu šele v drugem delu prvenstva. Candy je z zmago 8:5 pridobil dve točki prednosti pred ostalimi tekmeči. V soboto je sicer imel zopet Candy najtežje delo. V Valdagnu se je moštvo branilo do sredine drugega polčasa, ko je v protinapadu prišlo v vodstvo, katerega je podvojilo pol minute pred zaključkom. Poraz je bil res grenak za domačine, ki so se borili z veliko poštovanostjo in katerih položaj na lestvici je sedaj že nevaren. Novara nadaljuje svojo pot z visokimi zmagami. Njena tokratna žrtve je bila Follonica, ki je na domačih tleh okusila visok poraz, katerega krivice je bil delno tudi sošnik, ki je marsikatero odločitev iz-

bral v korist gostov. Lahko nalogo je imela tudi Triestina, ki je na lastnem igrišču sprejela v goste peško prvenstva, skromni Ignis Oderzo. Gostje so prejeli kar 13 golov, poglavito pa je da je Triestina lahko poslala na igrišče vse svoje igralce. Zanimivo je bilo slediti igri mladih Gona in Rossija, ki sta nastopala v prvem polčasu in prikazala veliko uigranost, s katero sta z lahkoto prebijala nasprotno obrambo. V drugem delu sta nastopila izkušena Martellani in Počka, na sta vodstvo še zvišala, v vrstah ki ni imel preveč dela. Tekma je bila torej le navaden trening. Manj sreče je imel Ferroviario, ki je v Modeni doživel visok poraz, ki pa le delno ustreza poteku igre. Domačini so bili gibčnejši in bolj izklopnivi, toda gostje bi le zaslužili manjšo razliko v golih, saj so do zadnjega spravljali v zagato domačine s hitrimi napadalnimi prodori, ki pa se žal niso končali z zadetki. Tudi Laverda je prekinila negativno serijo, ki je trajala že

NOGOMET DODATNI TURNIR B LIGE

V prihodnji sezoni Venezia v C ligi

Perugia-Venezia 2:1 - Genoa-Lecco 0:0

Končno se je končal tudi arepa, ki se je vlekla letos tako dolgo se po zaključku italijanske nogometne «B» lige. Zaključil pa se je v nedeljo z žalostno ugotovitvijo, s katero so se morali sprizniti navijači Venezie: v prihodnjem prvenstvu bodo na laguni gledali le tekme C lige. Perugia je namreč premagala Venezia z 2:1 (1:1), a tudi če bi bil izid obraten bi Benečanom nič ne pomagalo. Lecco in Genoa sta namreč igrala neodločeno 0:0, Genoa je s tem dosegla varno kvoto treh točk in tako je bil njen obstanek v B ligi zagotovljen, Venezia pa dokončno obsojena na izpad. Končna lestvica

TENIS Španija izločila Italijo v Barceloni z izidom 3:2

Španija je v Barceloni izločila Italijo z izidom 3:2. Vsi njeni upi in napovedi na predvečer finala s Španijo v področnem finalu «A» skupine teniškega tekmovalja za Davisov pokal so bili zaman. Tudi slabo razpoložena španska ekipa je bila prevelika zapreka za «azzurro», pa čeprav je bil končni izid tesen 3:2. Po sobotni zmagi Italije v srečanju dvojic so gostje zopet začeli upati v morebitni uspeh, vendar pa do tega ni prišlo. V dvojicah pač ni nastopil Santana, zato se je Italijanski par z lahkoto dokopal do zmage, ki pa seveda ni bila odraz dejanske vrednosti Špancev. V nedeljo so Italijani pokopali vse upe praktično že s prvimi setom srečanja med Pietrangeliem in Gisbertom. Italijan je morda zagrabil taktiko. V tem setu je namreč zgrbljal z 2:5, ko se je s silovitim naprom dokopal do vodstva 6:5. Toda v ta set je vložil toliko moči, da mu jih je zmanjkalo za preostali del igre. Tako je praktično predal ne le svojo igro, ampak celotno med obema reprezentancama. Zadnje srečanje v kate-

REZULTATI

- 110 m ovir: 1. Fasan (Libertas UD) 16"2; 2. Urdano 63,46; 300 m: 1. Bambuck (Fr.) 20"6; 3. Berruti (It.) 21"; 500 m: 1. Gentile (It.) 15,89; 1000 m: 1. Fummi (Nem.) 3'48"3; 3. Ares (It.) 3'50"5; 1500 m: 1. Polleunis (Belg.) 29"14"1; 6. Ardizzone (It.) 31,17"2; 2000 m: 1. Neu (Nem.) 59,94; 2. Simeon (It.) 56,58; 3000 m: 1. Roelants (Belg.) 6; 6. Bertolin (It.); 4000 m: 1. Nemčija 3'3"; 2. Italija 3'57"8 (nov državni rekord); V končni razvrstitvi je zmagala Nemčija s 143 točkami, pred Francijo 105, Italijo 93, Belgijo 78, svico 67 in Nizozemsko 59.

REZULTATI DRUGEGA DNE

- 1. Laspagnard (Belgija) 7247 točk; 2. Fasan (Libertas UD) 46,88; 5. Sedmak (Bor) 42,57; 100 m: 1. Tranconi (Libertas U) 11"1; 110 m ovir: 1. Candusso (Libertas UD) 16"2; 2. Urdano 63,46; 300 m: 1. Fucica (Libertas TS) 13,70; 500 m: 1. Tassin (Libertas TS) 51"3; 3. Svab (Bor) 57"; 1000 m: 1. Medesan (Flamma) 14,08; 1500 m: 1. Miani (Italcantieri) 45"6"6.

TOUR DE FRANCE Nizozemec Jan Janssen rumena majica v Parizu

Lestvica po točkah: Bitossi - Moštvena lestvica: Španija Velika gorska nagrada: Gonzales - Borbenost: Pigeon

Zastor je padel nad letošnjim ni uri vožnje povsem omagal in je s tem omogočil Nizozemčevu zmago. Zanimivo je, da je bil Janssen med najmanj opaznimi osebnostmi tega «Toura». Res je zmagal na eni etapi (ob mnogih polmikah), in je bil trikrat drugi, res je pa tudi, da je ves čas skrbno stedi svoje sile in ni skoraj nikoli podvel nobene pobude. Sviji uspeh je sestavljal brez tveganj, skrbno, brez napak. Ko je po petih etapah spoznal, da sta Bitossi in Godefroot osredotočila svoje sile na osvojitve rdeče majice je začel pripravljati svojo preračunano pot do končne zmage.



Zmagovalec «Toura» Jan Janssen

To seveda ne pomeni, da je Janssen prišel del tega podviga zgolj s «spekulacij». V preteklosti je osvojil že take dirke, kot so Pariz - Roubaix, Pariz - Nice, dirka okrog Španije itd. Razen tega pa se poslužuje še prav po sebnega načina treniranja. Na kolesu namreč ne trenira na dolgih progah, temveč na več kratkih, to pa izredno ostro. V zimskih tednih pa dopolnjuje svoje priprave s hitrosnim drsanjem. Po nizozemskih zamrznjenih prekopih preteče večkrat celo po sto kilometrov. S tako pripravo si seveda lahko privoščiti nato med tekmovaljem vožnjo, ki je preračunana na končni učinek, kot dobro tempirana bomba.

Belgijci so doživeli veliko razočaranje. Prav do zadnjega je kazalo, da bo Van Springel prinesel rumeno majico do Pariza, koš deveti Belgijec. 38" prednosti pa ni zadostovalo za tak uspeh in Belgijci so se morali tolažiti z drugim in tretjim osvojenim mestom, kar pa sicer tudi ni slab dosežek.

Italijani so — glede na perspektive pred startom več kot zadovoljni. Bitossi je zaključil dirko v rdeči majici, med prvimi desetimi na končni lestvici pa sta dva «azzurra», na vsaki etapi so imeli vsaj enega svojega vozača med prvimi petnajsterico, Schiavon in Passuello pa sta bila dolgo časa med najboljšimi in če bi se ne pustila presenetiti v Aurillacu, bi bil izkupiček Italije na tem «Touru» res izredno. Edino temno točko predstavlja uvrstitev na moštveni lestvici, kjer je bila Italija komaj četrta.

Najhuji poraz so doživeli Francozi. Dejstvo, da imajo v prvi deseterici le dva vozača, v prvi dvanajsteterici pa komaj tri, pove več kot vsak komentar. Nasprotno pa so dosegli več, kot so pričakovali Španci, katerim je poleg velike gorske nagrade pripadla tudi zmaga na ekipni lestivici.

V zadnjih dveh etapah so kolektarji vozili takole: v predzadnji etapi v soboto je zmagal Belgijec Leman, na prvi petletni v nedeljo Francoz Izier, druga poletna kronometar pa je dalja tak izid: 1. Janssen (Niz.), ki je 54.700 km dolgo pot od Meluna do Pariza prevozil v 1209"; 2. Van Springel (Bel.) 54" zaostanka; 3. Pigeon (Fr.) 1'17"; 4. Bracke (Bel.) 1'23"; 5. Wolfshohl (Nem.) 1'50" itd.

KONČNA LESTVICA

- 1. JANSSEN (Niz.) 133,49 točk; 2. Van Springel (Bel.) 4. zaost. 3'07"; 3. Bracke (Bel.) 3'07"; 4. San Miguel (Sp.) 3'17"; 5. Pigeon (Fr.) 3'29"; 6. Wolfshohl (Nem.) 3'46"; 7. Aimar (Fr.) 4'44"; 8. Bitossi (It.) 4'58"; 9. Gandarias (Sp.) 5'00"; 10. Colombo (It.) 7'38".

LESTVICA PO TOČKAH

- 1. Bitossi, 2. Godefroot, 3. Janssen, 4. Van Rijckeghem, 5. Vandenberghe itd.

EKIPNA LESTVICA

- 1. Španija 403,49 točk; 2. Belgija 404,00 točk; 3. Francija B 404,09 točk; 4. Italija 404,12 točk; 5. Belgija 404,64 točk; 6. Francija A; 7. Francija C; 8. Nizozemska; 9. Nemčija; 10. Velika Britanija.

LESTVICA ZA VELIKO GORSKO NAGRADO

- 1. Gonzales 96; 2. Bitossi 84; Jimenez 72; 4. Pigeon 65; 5. Gandarias 57 točk, itd.

LESTVICA ZA BORBENOST

- 1. Pigeon 307; 2. Gonzales 294; 3. Dumont 219; 4. Hoban 213; Wolfshohl 168 točk, itd.

KVOTE

- 12 — 3.167,984 lir; 11 — 96,732; 10 — 9,542.